

WILSON NECK REAMER - 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER

Thick necks can cause high chamber pressures and erratic shooting. Wilson neck reamers remove excess neck material to insure adequate clearance exists between the case neck and the chamber. Also, these reamers can be used when forming wildcats from a parent case. Reamers are used in the Wilson trimmer in place of the trimmer cutter. Standard reamers are sized for use on fired, unsized cases and measure .0025" - .003" larger than bullet diameter. Custom size reamers can be ground (allow 6-8 week delivery).



Attributes

- Name: 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749011890
- Mfr. No.: INR-SPC219
- Delivery weight: 0.091kg
- Shipping height: 30mm
- Shipping width: 38mm
- Shipping length: 89mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER](#)
- [English: WILSON NECK REAMER 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER](#)
- [Polski: WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER \(0.219"\) INSIDE NECK REAMER](#)

Sicherheitshinweise für den WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER

Einleitung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219"). Dieser Reamer ist ein wichtiges Werkzeug für die Präzisionsnachbearbeitung von Hülsen. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden, befolgen Sie bitte die folgenden Sicherheitsanweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Achte darauf, dass du die Sicherheitshinweise und Anweisungen sorgfältig liest, bevor du das Produkt verwendest.
- Verwende den Reamer nur für den vorgesehenen Zweck, um Verletzungen oder Beschädigungen zu vermeiden.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schütze es vor unbefugtem Zugriff.
- Überprüfe regelmäßig auf Beschädigungen oder Verschleiß, um sicherzustellen, dass das Werkzeug in gutem Zustand ist.
- Melde unsichere Produkte oder Vorfälle umgehend den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende Schutzhandschuhe und eine Schutzbrille, um dich vor Verletzungen durch scharfe Kanten oder Späne zu schützen.
- Arbeite in einem gut beleuchteten Bereich, um die Sicht auf das Werkzeug und die Hülsen zu verbessern.
- Stelle sicher, dass die Hülsen sicher fixiert sind, bevor du den Reamer verwendest, um ein Verrutschen zu verhindern.
- Achte darauf, dass du die richtige Größe des Reamers für deine Hülsen verwendest, um Übermaß an Material zu vermeiden und die Sicherheit zu gewährleisten.
- Vermeide es, den Reamer übermäßig zu drücken; lasse das Werkzeug die Arbeit machen, um Schäden am Reamer und an den Hülsen zu vermeiden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung der Hülsen:

- Stelle sicher, dass die Hülsen sauber und trocken sind.
- Überprüfe die Hülsen auf sichtbare Schäden oder Verformungen.

2. Installation des Reamers:

- Entferne das Trimmermesser aus dem WilsonTrimmer.
- Setze den Wilson Neck Reamer vorsichtig an die Stelle des Trimmermessers ein.
- Stelle sicher, dass der Reamer fest und sicher montiert ist.

3. Verwendung des Reamers:

- Setze die vorbereitete Hülse in den Trimmer ein.
- Aktiviere den Trimmer gemäß den Herstelleranweisungen und lasse den Reamer die Hülse bearbeiten.
- Überprüfe regelmäßig den Fortschritt, um sicherzustellen, dass die gewünschte Passform erreicht

wird.

4. Nach der Verwendung:

- Reinige den Reamer und den Trimmer gründlich, um Rückstände zu entfernen.
- Lagere den Reamer an einem sicheren Ort, um Beschädigungen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge defekte oder nicht mehr benötigte Reamer gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stelle sicher, dass alle Teile des Reamers sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zur Sicherheit des Produkts wende dich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Händler. Achte darauf, dass du alle relevanten Informationen über das Produkt bereithältst, wenn du Unterstützung benötigst.

Bitte beachte, dass diese Sicherheitshinweise dazu dienen, die sichere Verwendung des WILSON NECK REAMER zu gewährleisten. Halte dich an alle Anweisungen und sei vorsichtig, um ein sicheres und effektives Arbeiten zu ermöglichen.

WILSON NECK REAMER 22 CALIBER (0.219")

INSIDE NECK REAMER Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the WILSON NECK REAMER 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER. This product is designed to help you achieve optimal chamber clearance by removing excess neck material from your cases. It is important to follow the safety guidelines and instructions in this manual to ensure safe and effective use.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the product instructions before use.
- Use the neck reamer only for its intended purpose.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Inspect the neck reamer for damage or wear before each use.
- Store the neck reamer in a safe, dry place when not in use.
- Report any unsafe conditions or accidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform regularly.

Specific Safety Precautions for Use

- Wear safety glasses to protect your eyes from debris during operation.
- Use gloves to protect your hands from sharp edges and potential cuts.
- Ensure that the reamer is securely attached to the trimmer before use.
- Do not exceed the recommended sizing specifications to avoid damaging your cases.
- Avoid using the neck reamer on cases that have not been fired or are not suitable for reaming.
- Be cautious of high chamber pressures that may result from improper use of the neck reamer.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary tools and safety equipment before starting.
- Ensure that the Wilson trimmer is clean and in good working condition.

2. Installing the Neck Reamer:

- Remove the trimmer cutter from the Wilson trimmer.
- Carefully insert the neck reamer into the trimmer's cutter holder.
- Secure the neck reamer in place according to the trimmer's instructions.

3. Using the Neck Reamer:

- Place the fired, unsized case into the trimmer.
- Activate the trimmer to begin reaming the neck of the case.
- Monitor the process closely to ensure that the reamer is functioning correctly and that the case is not being overreamed.
- Stop operation if you notice any unusual sounds or resistance.

4. PostUse:

- Remove the reamed case from the trimmer.
- Inspect the case to ensure that it meets the desired dimensions.

- Clean the neck reamer after use to remove any debris or residue.

Disposal Instructions

- Dispose of the neck reamer responsibly at the end of its life cycle.
- Follow local regulations for the disposal of metal tools and equipment.
- If the neck reamer is damaged beyond repair, consider recycling the metal components.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the WILSON NECK REAMER 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER, please refer to the manufacturer's contact information provided in the product packaging or user manual.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and efficient experience while using the WILSON NECK REAMER. Thank you for prioritizing safety and compliance with EU regulations.

Guide de Sécurité pour le WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER

Introduction

Merci d'avoir choisi le WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219"). Ce guide de sécurité vous fournira des informations essentielles pour une utilisation sûre et efficace de cet outil. Veuillez lire attentivement ce document avant de commencer à utiliser le produit.

Lignes Directrices de Sécurité Générales

- Assurez-vous de toujours utiliser le WILSON NECK REAMER dans un environnement bien éclairé et propre.
- Ne laissez jamais l'outil sans surveillance lorsqu'il est en cours d'utilisation.
- Portez toujours des lunettes de sécurité pour protéger vos yeux des débris.
- Gardez cet outil hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'outil pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Avant d'utiliser le reamer, assurez-vous qu'il est correctement installé dans la tailleuse Wilson.
- Ne forcez pas l'outil. Si vous rencontrez une résistance excessive, arrêtez l'utilisation et vérifiez la configuration.
- Ne modifiez pas le WILSON NECK REAMER. Toute modification peut entraîner des risques de sécurité.
- Utilisez uniquement des douilles appropriées pour le reaming afin d'éviter des accidents.
- Évitez de porter des vêtements amples qui pourraient se coincer dans l'outil.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

Installation

1. **Préparation** : Assurez-vous que la tailleuse Wilson est débranchée avant d'installer le reamer.
2. **Installation du Reamer** :
 - Retirez la lame de coupe de la tailleuse.
 - Insérez le WILSON NECK REAMER dans le porteoutil de la tailleuse.
 - Serrez fermement le porteoutil pour assurer une fixation sécurisée.
3. **Vérification** : Assurez-vous que le reamer est bien en place avant de le mettre en marche.

Utilisation

1. **Préparation de la Douille** : Assurez-vous que la douille à reamer est propre et exempte de débris.
2. **Reaming** :
 - Mettez la tailleuse en marche à une vitesse modérée.
 - Introduisez lentement la douille dans le reamer.
 - Appliquez une pression constante sans forcer.
3. **Finalisation** : Une fois le reaming terminé, retirez la douille et vérifiez son état.

Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le WILSON NECK REAMER avec les déchets ménagers.
- Suivez les réglementations locales pour l'élimination des outils et équipements.
- Si le reamer est endommagé, contactez un professionnel pour le recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez contacter le point de contact basé dans l'UE pour obtenir des conseils et des informations supplémentaires.

En suivant ce guide, vous contribuerez à assurer une utilisation sûre et efficace de votre WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219"). Merci de votre attention et de votre diligence en matière de sécurité.

WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER Instrukcja Bezpieczeństwa

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup wiertła szyjkowego Wilsona. Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa zawiera ważne informacje dotyczące bezpiecznego użytkowania produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi zaleceniami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego narzędzia.

Ogólne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa

- Upewnij się, że wiertło jest używane tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj narzędzie w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób, które nie są w stanie go używać w sposób bezpieczny.
- Regularnie sprawdzaj narzędzie pod kątem uszkodzeń lub zużycia przed każdym użyciem.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice.
- Nie używaj narzędzia w pobliżu łatwopalnych materiałów.

Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Używaj wiertła tylko w odpowiednim trymerze Wilsona; nie próbuj używać go w innych urządzeniach.
- Przed użyciem upewnij się, że wiertło jest odpowiednio zamocowane w urządzeniu.
- Nie wkładaj palców ani innych części ciała w pobliże wiertła podczas jego pracy.
- Nie próbuj modyfikować ani naprawiać wiertła samodzielnie.
- W przypadku wystąpienia jakichkolwiek problemów podczas użytkowania, natychmiast zaprzestań korzystania z narzędzia i skontaktuj się z profesjonalistą.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja wiertła:

- Upewnij się, że trymer Wilsona jest wyłączony przed rozpoczęciem instalacji.
- Włóż wiertło do uchwytu trymera, upewniając się, że jest dobrze osadzone.
- Zablokuj wiertło zgodnie z instrukcjami producenta trymera.

2. Użytkowanie wiertła:

- Włącz trymer i ustaw prędkość na zalecaną przez producenta.
- Ostrożnie wprowadź wiertło do szyjki łuski, unikając nadmiernego nacisku.
- Po zakończeniu pracy wyłącz trymer i wyjmij wiertło.

3. Czyszczenie i konserwacja:

- Po każdym użyciu dokładnie oczyść wiertło z resztek materiału.
- Przechowuj wiertło w suchym miejscu, aby zapobiec korozji.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Wiertło szyjkowe należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wrzucaj wiertła do ogólnych odpadów komunalnych.

- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów w celu uzyskania szczegółowych informacji na temat utylizacji narzędzi metalowych.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub autoryzowanym dealerem.

Podsumowanie

Bezpieczeństwo użytkowania wiertła szyjkowego Wilsona jest kluczowe dla zapewnienia skuteczności i ochrony zdrowia. Prosimy o przestrzeganie wszystkich powyższych wytycznych, aby zminimalizować ryzyko i cieszyć się pełnymi możliwościami tego narzędzia.

WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä ohje auttaa sinua ymmärtämään tuotteen turvallista käyttöä ja varmistamaan, että käytät sitä oikein. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käytettäväksi aikuisten toimesta. Tämä tuote ei ole lelu, eikä sitä saa antaa lasten käyttöön.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Varmista, että siinä ei ole vaurioita tai puutteita.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa ja seuraa valmistajan ohjeita.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa kosteudelta ja äärimmäisiltä lämpötiloilta.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet

- Käytä suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käytät kaulareameria.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Vältä liiallista voimaa käytettäessä reameria, sillä se voi aiheuttaa vaurioita tai loukkaantumisia.
- Älä käytä reameria, jos se on vaurioitunut tai jos sen terät ovat kuluneet.
- Jos tunnet epämukavuutta tai kipua käytön aikana, lopeta käyttö välittömästi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu

- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut.
- Tarkista, että kaulareameri on puhdas ja ehjä ennen käyttöä.

2. Käyttö

- Aseta patruuna kaulareamerin sisään.
- Käännä reameria varovasti myötäpäivään, kunnes se on saavuttanut halutun syvyyden.
- Älä käytä liiallista voimaa, jotta vältät vaurioita.

3. Puhdistus

- Puhdista kaulareameri käytön jälkeen kuivalla liinalla.
- Varmista, että kaikki kaulamateriaali on poistettu.

Hävittämisohteet

- Hävitä käytetty kaulareameri ja sen osat paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, jos se sisältää vaarallisia materiaaleja.

Lisätietoja

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja turvallisuudesta tai käytöstä, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista EU:n turvallisuusportaalista ajankohtaiset tiedot ja mahdolliset tuotevetäytymiset. Muista myös

ilmoittaa mahdollisista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista viranomaisille.

Kiitos, että käytät WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER tuotetta turvallisesti ja vastuullisesti.

Säkerhetsinstruktioner för WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER

Introduktion

Tack för att du valt WILSON NECK REAMER. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant. Dessa riktlinjer är utformade för att skydda användare och säkerställa att produkten används på rätt sätt.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd endast produkten i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten regelbundet för tecken på skada eller slitage.
- Förvara produkten på en säker plats, borta från barn.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till myndigheterna.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar när du arbetar med reamern för att skydda ögon och hud.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp för att förhindra olyckor.
- Kontrollera att hylsorna som ska bearbetas är av rätt typ och i gott skick.
- Undvik att använda reamern på hylsor som har överdriven skada eller deformation.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse av arbetsområdet:

- Rensa arbetsytan från skräp och andra föremål.
- Se till att du har alla nödvändiga verktyg till hands.

2. Installation av reamern:

- Montera reamern i Wilson trimmen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att reamern sitter ordentligt och är stabil innan användning.

3. Användning av reamern:

- Sätt in hylsan i trimmen och säkerställ att den är korrekt placerad.
- Aktivera trimmen och låt reamern bearbeta hylsan.
- Kontrollera hylsan efter bearbetning för att säkerställa att den är korrekt dimensionerad.

4. Efter användning:

- Rengör reamern och arbetsområdet noggrant.
- Förvara reamern på en säker plats, borta från barn och djur.

Avfallshantering

- Avfall från hylsor och bearbetningsmaterial ska hanteras enligt lokala föreskrifter.
- Kontakta lokala myndigheter för information om korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor eller ytterligare information om produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller den lokala återförsäljaren. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation till hands för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv användning av WILSON NECK REAMER. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Bezpečnostní pokyny pro použití WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER. Tento výrobek je navržen tak, aby efektivně odstraňoval přebytečný materiál z krku nábojnic a zajišťoval tak bezpečné a přesné střelby. Abychom zajistili bezpečné používání tohoto produktu, prosím, pečlivě si přečtěte následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Používejte výrobek pouze k určenému účelu, jak je popsáno v tomto manuálu.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Před použitím výrobku se ujistěte, že je v dobrém stavu a není poškozen.
- Při práci s nástroji dodržujte základní bezpečnostní opatření, abyste minimalizovali riziko zranění.
- V případě jakýchkoliv pochybností o bezpečnosti výrobku se obraťte na odborníka.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Při používání neck reameru noste ochranné brýle, abyste ochránili oči před úlomky nebo prachem.
- Používejte rukavice, abyste chránili ruce před ostrými hranami a zraněními.
- Pracujte v dobře osvětleném prostoru, abyste zajistili maximální viditelnost a bezpečnost.
- Nikdy nepoužívejte neck reamer na nábojnice, které již byly vystřeleny, pokud nejsou určeny k úpravě.
- Ujistěte se, že neck reamer je správně upevněn v trimru před použitím.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda je neck reamer čistý a bez poškození.
- Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné nástroje a vybavení.

2. Instalace:

- Připevněte neck reamer do Wilson trimru podle pokynů výrobce.
- Ujistěte se, že je neck reamer bezpečně zajištěn a správně zarovnaný.

3. Použití:

- Umístěte nábojnici do trimru a ujistěte se, že je správně umístěna.
- Pomalu a opatrně spusťte trimr, abyste začali s procesem reamingu.
- Sledujte proces a zastavte trimr, pokud zjistíte jakékoli abnormality nebo problémy.

4. Údržba:

- Po každém použití důkladně vyčistěte neck reamer a trimr.
- Pravidelně kontrolujte neck reamer na opotřebení a poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku se řiďte místními předpisy o odpadech.
- Pokud je neck reamer poškozen, zlikvidujte jej jako nebezpečný odpad.
- Nepokoušejte se upravovat nebo opravovat poškozený neck reamer.

Další podpora

Pokud máte další otázky nebo potřebujete další informace o bezpečnosti výrobku, obraťte se na příslušné odborníky nebo autority v oblasti bezpečnosti výrobků. Doporučujeme také pravidelně kontrolovat aktualizace o stažení výrobků prostřednictvím platformy Safety Gate EU.

Děkujeme, že dbáte na bezpečnost při používání WILSON NECK REAMER L.E. WILSON 22 CALIBER (0.219") INSIDE NECK REAMER. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou pro nás prioritou.